

Manual written contents [KZ42]

How to use the Immobilizer key

A user inserts an immobilizer key in a key insertion part and the inserted key is pressed. (Entry SW is pushed).

Communication is performed between an antenna and an immobilizer key and the code of an immobilizer key is checked.

If in agreement with the code into which the code of an immobilizer key is registered, LED in a body panel lights up brightly, and will be in the state in which engine starting is possible.

<México>

cómo usar la llave de Immobilizer

Un usuario inserta una llave del immobilizer en una parte de la inserción clave y la llave insertada se aprieta. (Entrada que SW se empuja).

La comunicación se realiza entre una antena y una llave del immobilizer y el código de una llave del immobilizer se verifica.

Si de acuerdo con el código en el que el código de una llave del immobilizer es registrado, LED en un luces de tablero de cuerpo a brillantemente y estará en el estado en el que el arranque del motor es posible.

product : immobilizer
model : KZ42
manufacture : ASAHI DENSO CO., LTD
impulse el supply: DC12V

<south Africa>



<Taiwan>

低功率電波輻射性電機管理辦法

第十二條

經型式認證合格之低功率射頻電機，非經許可，公司、商號或使用者均不得擅自變更頻率、加大功率或變更原設計之特性及功能。

第十四條

低功率射頻電機之使用不得影響飛航安全及干擾合法通信；經發現有干擾現象時，應立即停用，並改善至無干擾時方得繼續使用。

前項合法通信，指依電信法規定作業之無線電通信。

低功率射頻電機須忍受合法通信或工業、科學及醫療用電波輻射性電機設備之干擾。

2. Declaration

1) FCC/IC

FCC WARNING

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

This device complies with Part 15 of the FCC Rules and RSS-Gen of IC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

3) R&TTE

C E0891

English:

Hereby *ASAHIDENSO CORPORATION* declares that this *IMMOBILIZER(KZ42)* is in compliance with the essential requirements and other relevant provisions of Directive 1999/5/EC.

Česky [Czech]:

ASAHIDENSO CORPORATION tímto prohlašuje, že tento *IMMOBILIZER(KZ42)* je ve shodě se základními požadavky a dalšími příslušnými ustanoveními směrnice 1999/5/ES.

Dansk [Danish]:

Undertegnede *ASAHIDENSO CORPORATION* erklærer herved, at følgende udstyr *IMMOBILIZER(KZ42)* overholder de væsentlige krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

Deutsch [German]:

Hiermit erklärt *ASAHIDENSO CORPORATION*, dass sich das Gerät *IMMOBILIZER(KZ42)* in Übereinstimmung mit den grundlegenden Anforderungen und den übrigen einschlägigen Bestimmungen der Richtlinie 1999/5/EG befindet.

Eesti [Estonian]:

Käesolevaga kinnitab *ASAHIDENSO CORPORATION* seadme *IMMOBILIZER(KZ42)* vastavust direktiivi 1999/5/EÜ põhinõuetele ja nimetatud direktiivist tulenevatele teistele asjakohastele sätetele.

Español [Spanish]:

Por medio de la presente *ASAHIDENSO CORPORATION* declara que el *IMMOBILIZER(KZ42)* cumple con los requisitos esenciales y cualesquiera otras disposiciones aplicables o exigibles de la Directiva 1999/5/CE.

Ελληνική[Greek]:

ΜΕ ΤΗΝ ΠΑΡΟΥΣΑ *ASAHIDENSO CORPORATION* ΔΗΛΩΝΕΙ ΟΤΙ *IMMOBILIZER(KZ42)* ΣΥΜΜΟΡΦΩΝΕΤΑΙ ΠΡΟΣ ΤΙΣ ΟΥΣΙΩΔΕΙΣ ΑΠΑΙΤΗΣΕΙΣ ΚΑΙ ΤΙΣ ΛΟΙΠΕΣ ΣΧΕΤΙΚΕΣ ΔΙΑΤΑΞΕΙΣ ΤΗΣ ΟΔΗΓΙΑΣ 1999/5/ΕΚ

Français [French]:

Par la présente *ASAHIDENSO CORPORATION* déclare que l'appareil *IMMOBILIZER(KZ42)* est conforme aux exigences essentielles et aux autres dispositions pertinentes de la directive 1999/5/CE.

Italiano[Italian]:

Con la presente *ASAHIDENSO CORPORATION* dichiara che questo *IMMOBILIZER(KZ42)* è conforme ai requisiti essenziali ed alle altre disposizioni pertinenti stabilite dalla direttiva 1999/5/CE.

Latviski [Latvian]:

Ar šo *ASAHIDENSO CORPORATION* deklarē, ka *IMMOBILIZER(KZ42)* atbilst Direktīvas 1999/5/EK būtiskajām prasībām un citiem ar to saistītajiem noteikumiem.

Lietuvių [Lithuanian]:

Šiuo *ASAHIDENSO CORPORATION* deklaruojama, kad šis *IMMOBILIZER(KZ42)* atitinka esminius reikalavimus ir kitas 1999/5/EB Direktyvos nuostatas.

Nederlands [Dutch]:

Hierbij verklaart *ASAHIDENSO CORPORATION* dat het toestel *IMMOBILIZER(KZ42)* in overeenstemming is met de essentiële eisen en de andere relevante bepalingen van richtlijn 1999/5/EG.

Malti [Maltese]:

Hawnhekk, *ASAHIDENSO CORPORATION*, jiddikjara li dan *IMMOBILIZER(KZ42)* jikkonforma mal-ħtiġijiet essenzjali u ma provvedimenti oħrajn rilevanti li hemm fid-Dirrettiva 1999/5/EC.

Magyar [Hungarian]:

Alulírott, *ASAHIDENSO CORPORATION* nyilatkozom, hogy a *IMMOBILIZER(KZ42)* megfelel a vonatkozó alapvető követelményeknek és az 1999/5/EC irányelv egyéb előírásainak.

Polski [Polish]:

Niniejszym *ASAHIDENSO CORPORATION* oświadcza, że *IMMOBILIZER(KZ42)* jest zgodne z zasadniczymi wymaganiami oraz innymi stosownymi postanowieniami Dyrektywy 1999/5/WE

Português [Portuguese]:

ASAHIDENSO CORPORATION declara que este *IMMOBILIZER(KZ42)* está conforme com os requisitos essenciais e outras disposições da Directiva 1999/5/CE.

Slovensko [Slovenian]:

ASAHIDENSO CORPORATION izjavlja, da je ta *IMMOBILIZER(KZ42)* v skladu z bistvenimi zahtevami in ostalimi relevantnimi določili direktive 1999/5/ES.

Slovensky [Slovak]:

ASAHIDENSO CORPORATION týmto vyhlasuje, že *IMMOBILIZER(KZ42)* spĺňa základné požiadavky a všetky príslušné ustanovenia Smernice 1999/5/ES.

Suomi [Finnish]:

ASAHIDENSO CORPORATION vakuuttaa täten että *IMMOBILIZER(KZ42)* tyyppinen laite on direktiivin 1999/5/EY oleellisten vaatimusten ja sitä koskevien direktiivin muiden ehtojen mukainen.

Svenska [Swedish]:

Härmed intygar *ASAHIDENSO CORPORATION* att denna *IMMOBILIZER(KZ42)* står i överensstämmelse med de väsentliga egenskapskrav och övriga relevanta bestämmelser som framgår av direktiv 1999/5/EG.

Íslenska (Icelandic):

Hér með lýsir *ASAHIDENSO CORPORATION* yfir því að *IMMOBILIZER(KZ42)* er í samræmi við grunnkröfur og aðrar kröfur, sem gerðar eru í tilskipun 1999/5/EC

Norsk [Norwegian]:

ASAHIDENSO CORPORATION erklærer herved at utstyret *IMMOBILIZER(KZ42)* er i samsvar med de grunnleggende krav og øvrige relevante krav i direktiv 1999/5/EF.

4) México

Este equipo opera a título secundario, consecuentemente, debe aceptar interferencias perjudiciales incluyendo equipos de la misma clase y puede no causar interferencias a sistemas operando a título primario